
Aika 16.09.2025, klo 18:00 - 19:21

Paikka WSOY-talo /Teams, Mannerheiminkatu 20 K 2. krs, 06100 Porvoo/ WSOY-huset/Teams, Mannerheimgatan 20 K 2 vån., 06100, Borgå

Käsitellyt asiat

§ 19 Kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus

§ 20 Pöytäkirjantarkastajien valinta

§ 21 Esityslistan hyväksyminen

§ 22 Pöytäkirjojen tarkastamiskäytänteet ja pöytäkirjojen nähtävillä pitäminen

§ 23 Perehdytys kansalliskielilautakunnan työskentelyyn

§ 24 Kansalliskielilautakunnan syksyn 2025 alustava kokousaikataulu

§ 25 Tiedoksi

§ 26 Muut asiat

Saapuvilla olleet jäsenet

Elin Andersson, puheenjohtaja
Anders Wikström, 1. varapuheenjohtaja
Marina Borgman
Kjell Grönqvist
Daniel Hannus
Susanne Hellström
Bodil Lund
Eva Sundvik
Daniel Thomasson

Muut saapuvilla olleet

Lilian Andergård-Stenstrand, hallintopäällikkö /förvaltningschef, sihteeri
Nina Björkman-Nysten, vanhusneuvoston edustaja/representant för äldre rådet
Ronja Nysten /Etäyhteyden kautta /På distans (Teams), nuorisovalt. edustaja /föret. för ungdomsförb.
Camilla Söderström, hallintojohtaja /förvaltningsdirektör
Håkan Westerholm, vammaisneuv. ed. / repr.för rådet för pers. m. funktionsnedsätt.
Jenny Derghokasian /Etäyhteyden kautta /På distans (Teams), teckenspråkstolk – viittomakielen tulkki
Ursula Vikman /Etäyhteyden kautta /På distans (Teams), teckenspråkstolk – viittomakielen tulkki

Poissa

Jeanette Broman, representant för välfärdsområdesstyrelsen – aluehallituksen edustaja
Kaj Lindqvist, aluehallituksen pj. /välfärdsområdesstyrelsens ordf.
Max Lönnqvist, hyvinvointialuejohtaja /välfärdsområdesdirektör

Allekirjoitukset

Elin Andersson
Puheenjohtaja

Lilian Andergård-Stenstrand
Sihteeri

Pöytäkirjan tarkastus

Pöytäkirja on tarkastettu ja hyväksytty

Marina Borgman

Daniel Hannus

Pöytäkirja on sähköisesti allekirjoitettu
/Protokollet är elektroniskt undertecknat

Pöytäkirjan nähtävänäolo
Itä-Uudenmaan hyvinvointialueen verkkosivuilla.
Oikaisuvaatimusaika on 25.09. - 15.10.2025.

§ 19

Kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus

Kokouksen laillisuus ja päätösvalta todetaan.

Hyvinvointialueen hallintosäännön (143 §) mukaan kokouskutsu on lähetettävä kolme päivää ennen kokousta. Samassa ajassa on kokouksesta tiedotettava yleisessä tietoverkossa hyvinvointialueen verkkosivustolla (144 §).

Kutsu on lähetetty sähköpostitse 11.09.2025 ja julkaistu samanaikaisesti Itä-Uudenmaan hyvinvointialueen verkkosivustolla.

Ehdotus

Kokous todetaan laillisesti koollekutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Päätös

Kansalliskielilautakunta toimitti nimenhuudon ja totesi, että kokous on lainmukaisesti koolle kutsuttu ja päätösvaltainen.

§ 20

Pöytäkirjantarkastajien valinta

Valitaan kokouksen pöytäkirjantarkastajat.

Pöytäkirjan valmistuttua sihteeri lähettää sen tarkastettavaksi puheenjohtajalle sekä valituille tarkastajille sähköisesti.

Ehdotus

Kansalliskielilautakunta valitsee kokouksen pöytäkirjantarkastajiksi Marina Borgmanin ja Daniel Hannusin.

Päätös

Kansalliskielilautakunta valitsi Marina Borgmanin ja Daniel Hannusin kokouksen pöytäkirjantarkastajiksi.

§ 21

Esityslistan hyväksyminen

Kansalliskielilautakunnan kokouksen käsiteltävät asiat on ilmoitettu ennalta kokouskutsussa ja sen mukana toimitetussa esityslistassa.

Itä-Uudenmaan hyvinvointialueen hallintosäännön 115 §:n mukaan asiat käsitellään esityslistan mukaisessa järjestyksessä, jollei Kansalliskielilautakunta toisin päättä.

Ehdotus

Kansalliskielilautakunta päättää hyväksyä esityslistan kokouksen työjärjestykseksi.

Päätös

Kansalliskielilautakunta päätti hyväksyä esityslistan kokouksen työjärjestykseksi.

§ 22

Pöytäkirjojen tarkastamiskäytänteet ja pöytäkirjojen nähtävillä pitäminen

IUHVAADno-2025-1846

Valmistelu ja lisätiedot:
hallintopäällikkö Lilian Andersgård-Stenstrand
etunimi.sukunimi(at)itauusimaa.fi

Pöytäkirjan tarkastaminen

Hyvinvointialuelain 112 § mukaan toimielimen kokouksesta ja päätöksistä on laadittava pöytäkirja. Hyvinvointialueissa ei säädetä pöytäkirjan sisällöstä, vaan hyvinvointialueen hallintosäännössä annetaan tarpeelliset määräykset pöytäkirjan sisällöstä, allekirjoittamisesta ja tarkastamisesta.

Hallintosäännön 162 § mukaan pöytäkirja tarkastetaan toimielimen päättämällä tavalla.

Sähköisestä asioinnista viranomaistoiminnassa annetun lain 16 § mukaan päätösasiakirja voidaan allekirjoittaa sähköisesti, ellei muussa laissa toisin säädetä.

Päätösten nähtävänä pitäminen

Hallintosäännön 163 § mukaan aluehallituksen ja lautakunnan pöytäkirja siihen liitettyine oikaisuvaatimusohjeineen tai valitusosoituksineen pidetään tarkastamisen jälkeen nähtävänä hyvinvointialueen verkkosivuilla siten kuin hyvinvointialuelain 145 §:ssä tarkemmin säädetään.

Hyvinvointialuelain 145 § mukaan aluevaltuuston, aluehallituksen ja lautakunnan pöytäkirja siihen liitettyine oikaisuvaatimusohjeineen tai valitusosoituksineen pidetään tarkastamisen jälkeen nähtävänä yleisessä tietoverkossa, jollei salassapitoa koskevista säännöksistä muuta johdu.

Ehdotus

Hallintojohtaja:

Kansalliskielilautakunta päättää,

1. että kansalliskielilautakunnan pöytäkirjat tarkastetaan sähköisesti viimeistään seitsemäntenä päivänä pöytäkirjan valmistumisen jälkeen, ja
2. että kansalliskielilautakunnan pöytäkirjat asetetaan yleisesti nähtäville julkaisemalla ne hyvinvointialueen verkkosivuilla tarkastamisen jälkeen seuraavana arkipäivänä.

Päätös

Kansalliskielilautakunta päätti,

1. että kansalliskielilautakunnan pöytäkirjat tarkastetaan sähköisesti viimeistään seitsemäntenä päivänä pöytäkirjan valmistumisen jälkeen, ja

-
2. että kansalliskielilautakunnan pöytäkirjat asetetaan yleisesti nähtäville julkaisemalla ne hyvinvointialueen verkkosivuilla tarkastamisen jälkeen seuraavana arkipäivänä.

§ 23

Perehdytys kansalliskielilautakunnan työskentelyyn

IUHVADno-2025-3156

Valmistelu ja lisätiedot:
hallintojohtaja Camilla Söderström
camilla.soderstrom1@itauusimaa.fi
hallintopäällikkö Lilian Andergård-Stenstrand
etunimi.sukunimi(at)itauusimaa.fi

Aluevaltuusto valitsi 3.6.2025 kansalliskielilautakunnan toimikaudeksi 2025-2029. Uuden kansalliskielilautakunnan ensimmäinen kokous on 16.9.2025.

Hallintojohtaja Camilla Söderström, joka toimii kansalliskielilautakunnan esittelijänä, ja hallintopäällikkö Lilian Andergård-Stenstrand, joka toimii kansalliskielilautakunnan sihteerinä, perehdyttävät kansalliskielilautakunnan jäseniä kansalliskielilautakunnan työskentelyyn. Kansalliskielilautakunta sopii lisäksi lautakunnan kokouksiin liittyvistä käytännön asioista.

Ehdotus

Hallintojohtaja:

Kansalliskielilautakunta merkitsee perehdytyksen kansalliskielilautakunnan työskentelyyn tiedoksi.

Päätös

Kansalliskielilautakunta merkitsi perehdytyksen kansalliskielilautakunnan työskentelyyn tiedoksi.

Kansalliskielilautakunta, § 17, 13.05.2025

Kansalliskielilautakunta, § 24, 16.09.2025

§ 24

Kansalliskielilautakunnan syksyn 2025 alustava kokousaikataulu

IUHVADno-2025-1147

Kansalliskielilautakunta, 13.05.2025, § 17

Valmistelu ja lisätiedot:
hallintopäällikkö Lilian Andersgård-Stenstrand
etunimi.sukunimi(at)itauusimaa.fi

Hallintosäännön 143 §:n mukaan toimitilin päättää kokoustensa ajan ja paikan. Kokous pidetään myös, mikäli puheenjohtaja katsoo kokouksen tarpeelliseksi tai enemmistö toimitilimen jäsenistä tekee puheenjohtajalle esityksen kokouksen pitämisestä ilmoittamansa asian käsittelyä varten. Tällöin puheenjohtaja määrää kokousajan. Puheenjohtaja voi perustellusta syystä peruuttaa kokouksen.

Aluevaalit toimitettiin 13.4.2025. Uuden aluevaltuuston toimikausi alkaa 1.6.2025. Aluevaltuusto valitsee ensimmäisessä kokouksessaan 3.6.2025 kansalliskielilautakunnan toimikaudeksi 2025-2029. Uusi kansalliskielilautakunta vahvistaa ensimmäisessä kokouksessaan kokousaikataulun syyskaudelle 2025.

Ehdotus

Hallintojohtaja:

Kansalliskielilautakunta päättää syksyn 2025 alustavasta kokousaikataulusta.

Päätös

Kansalliskielilautakunta päätti seuraavasta alustavasta kokousaikataulusta syyskaudelle 2025: 16.9.2025, 28.10.2025, 25.11.2025.

Kansalliskielilautakunta, 16.09.2025, § 24

Valmistelu ja lisätiedot:
hallintopäällikkö Lilian Andersgård-Stenstrand
etunimi.sukunimi(at)itauusimaa.fi

Kansalliskielilautakunta päätti 13.5.2025 alustavasta aikataulusta kansalliskielilautakunnan kokouksille syyskaudelle 2025. Uusi kansalliskielilautakunta vahvistaa kansalliskielilautakunnan kokousaikataulun syyskaudelle 2025.

Ehdotus

Hallintojohtaja:

Kansalliskielilautakunta päättää kokousaikataulusta syyskaudelle 2025.

Päätös

Kansalliskielilautakunta päätti seuraavasta kokousaikataulusta syyskaudelle 2025: 28.10.2025 ja 25.11.2025. Kokoukset alkavat klo 17.00.

§ 25

Tiedoksi

Valmistelu ja lisätiedot:
hallintopäällikkö Lilian Andersgård-Stenstrand
etunimi.sukunimi(at)itauusimaa.fi

Kansalliskielilautakunnalle kerrotaan muun muassa seuraavista asioista:

- Kaksikielisten hyvinvointialueiden verkosto, kokous 8.9.2025
- Kansalliskielilautakuntien verkosto, 2.10.2025

Ehdotus

Hallintojohtaja:

Kansalliskielilautakunta merkitsee yllä mainitut asiat tiedoksi.

Päätös

Kansalliskielilautakunta merkitsi yllä mainitut asiat tiedoksi.

§ 26

Muut asiat

Kansalliskielilautakunta käsittelee mahdollisia muita asioita.

Ehdotus

Kansalliskielilautakunta merkitsee muut asiat tiedoksi.

Päätös

Kansalliskielilautakunta ei käsitellyt muita asioita.

Muutoksenhakukielto

§19, §20, §21, §22, §23, §24, §25, §26

Muutoksenhakukielto

Päätöksestä, joka koskee vain asian valmistelua tai täytäntöönpanoa, ei saa tehdä oikaisuvaatimusta eikä aluevalitusta.

Sovelletaan lakia hyvinvointialueesta, lainkohta: § 141.